

# Wie viel Zeit bleibt Ihnen noch?

In diesem Jahr haben sich in Mazedonien einige Studenten-Vereinigungen, Studenten und Universitätsprofessoren zusammengetan und eine Studenten-Zeitbank gegründet. Ziel: der Austausch und die Verbreitung von Wissen.

Basierend auf dem Prinzip der Tauschkreise, in denen jeder seine Zeit und sein Können investieren und im Gegenzug auf die Zeit und das Können der anderen Mitglieder zurückgreifen kann, haben sich hier junge Menschen zusammengetan, um untereinander Wissen und Erfahrungen auszutauschen.

Dies in ganz spezifischen, für die Studenten unumgänglichen Bereichen – Sprachen, Mathematik, grafisches Design, Buchführung, Erstellung eines Lebenslaufes, Internet-Jobsuche etc.

## Breit gefächertes Wissen

Der Ausgangspunkt für die Initiatoren des Projektes war die Tatsache, dass von jungen Studenten breit gefächertes Wissen erwartet wird. Viele unter ihnen haben jedoch, wenn auch den Willen, nicht unbedingt die Mittel, sich das Erlernen dieses Wissens käuflich zu erwerben. Und auch die Zeit, Kommilitonen ggfs. zu



Rege Diskussion um den Luxemburger Tisch in Wien

## INEES

Diese Seite wird in Zusammenarbeit mit dem „Institut européen de l'économie solidaire“ (Inees) erstellt. Sie erscheint im Zwei-Wochen-Rhythmus.

unterstützen und in einigen Bereichen auf rein kollegialer Basis weiterzuhelfen, ist begrenzt.

Es lag also nahe, den Studenten eine Plattform zu bieten, in der sie sich treffen, austauschen und vom gegenseitigen Wissen profitieren können. Hierüber hinaus erhofft man sich, ein Medium zu schaffen, durch das die Studenten leichter Kontakte untereinander

knüpfen können und das dazu beiträgt, Begriffen wie „Zusammenarbeit“, „Teilen“, „Respekt“, „Gleichberechtigung“ einen tieferen Sinn zu verleihen. Ganz abgesehen von der für viele gänzlich neuartigen Erfahrung, Zeit und Wissen als Investitionsmittel anstelle von Geld zu nutzen.

Bei der Ausarbeitung hat man

sich auf die Erfahrungen ausländischer Partnerinstitutionen gestützt. Die Studenten-Zeitbank ist als Pilotprojekt für ein Jahr angelegt und hat bis jetzt sechs Arbeitsplätze geschaffen. Im Falle einer Verlängerung können diese gesichert und ausgebaut werden.

Das Interesse und der Input der Studenten sind vielversprechend. Bis jetzt wird das Projekt aus-

schließlich von Spenden finanziert. Bleibt zu hoffen, dass es sich als langlebig und finanzierbar erweist und auf weitere Bevölkerungsgruppen übertragen werden kann.

Und wer weiß, vielleicht auf offene Ohren in anderen Ländern trifft ...

Christina Schürr  
„Objectif plein emploi“

LEED („Local Economic and Employment Development“)

## Vers une meilleure gouvernance locale

LEED („Local Economic and Employment Development“) est le programme de l'OCDE qui recense et formule des idées nouvelles pour le développement local et l'économie sociale et solidaire.

Créé en 1982 pour stimuler l'emploi au niveau local, il repose sur la libre participation des pays. Aujourd'hui, les autorités publiques se tournent régulièrement vers LEED et s'emploient, par son intermédiaire, à formuler des orientations novatrices sur les politiques visant à soutenir la création d'emplois et le développement économique au moyen d'initiatives locales. Le Luxembourg, représenté par le ministère de l'Economie, est membre de LEED depuis 2005, sur initiative d'Objectif Plein Emploi.

La semaine dernière a eu lieu le sixième Forum sur les partenariats et la gouvernance locale à Vienne, avec OPE comme seul représentant luxembourgeois. Objectif Plein Emploi collabore avec LEED et le Forum depuis les premiers jours de leur existence. Les échanges réguliers avec les autres membres ont certainement façonné l'approche de développement et de gouvernance local promu par OPE ici au Luxembourg.

Vingt ans d'expérience ont montré que le partenariat et l'im-

plication active de toutes les parties prenantes doivent se situer au centre d'une telle approche.

Le message des participants du Forum est clair: la pratique est trop importante pour la confier aux praticiens seuls.

Concrètement, cela veut dire que stimuler le développement et l'emploi local, initier des nouveaux projets créateurs de cohésion et d'innovation sociale, répondre aux préoccupations et besoins de la population et favoriser le développement durable demande une nouvelle forme de partenariat entre les gouvernements et la société civile.

### La gouvernance

Ce partenariat doit tenter d'améliorer la gouvernance, c'est-à-dire la manière dont la société résout ses problèmes et satisfait ses besoins collectivement. Les partenariats permettent à la société civile et ses ONG, aux entreprises et aux différents niveaux de gouvernement d'élaborer ensemble des stratégies territoriales, d'adapter les politiques au contexte local et de prendre des initiatives qui vont dans le sens de priorités partagées.

Un pari ambitieux qui pose le défi d'harmoniser responsabilité publique et démocratie participative.

Christina Schürr



La 6<sup>e</sup> réunion annuelle du Forum, sans représentant du gouvernement luxembourgeois